

VETERINARY HEALTH CERTIFICATE  
EXPORTATION OF GELATINE INTENDED FOR HUMAN CONSUMPTION TO THE REPUBLIC OF TURKEY  
**TÜRKİYE CUMHURİYETİ'NE İNSAN TÜKETİMİ AMAÇLI JELATİN İHRACATI İÇİN VETERİNER SAĞLIK SERTİFİKASI**

Part 1: details of dispatched consignment/ Bölüm 1: Sevkiyata ait detaylar	I.1. Consignor / <b>Gönderen:</b> Name / <b>Adı:</b> Address / <b>Adresi:</b> Postal code/ <b>Posta kodu</b> Tel No:		I.2. Certificate reference number/ <b>Sertifika referans numarası:</b>		I.2.a.	
			I.3. Central Competent Authority / <b>Merkezi yetkili otorite:</b>			
			I.4. Local Competent Authority / <b>Yerel yetkili otorite:</b>			
	I.5. Consignee / <b>Alıcı:</b> Name / <b>Adı:</b> Address / <b>Adresi:</b> Postal code / <b>Posta Kodu:</b> Tel no:		I.6			
	I.7. Country of origin/ <b>Orjin Ülkesi:</b>	ISO Code/ <b>ISO Kodu:</b>	I.8.	I.9. Country of destination / <b>Variş ülkesi:</b>	ISO Code/ <b>ISO Kodu:</b>	I.10.
				TURKEY/ <b>TÜRKİYE</b>	<b>TR</b>	
	I.11 Place of Origin / <b>Orjin Yeri:</b> Name / <b>Adı:</b> Address / <b>Adresi</b>		Approval Number/ <b>Onay No:</b>		I.12.	
	I.13. Place of loading / <b>Yükleme Yeri:</b>		I.14 Date of departure / <b>Çıkış tarihi:</b>			
	I.15 Means of transport / <b>Nakliye aracı</b> Aeroplane <input type="checkbox"/> Ship <input type="checkbox"/> Railway Wagon <input type="checkbox"/> <b>Uçak Gemi Tren Vagonu</b> Road vehicle <input type="checkbox"/> Other <input type="checkbox"/> <b>Otoyol Aracı Diğer</b>		I.16 TR'ye giriş yeri/ <b>Entry point in TR:</b>			
	I.17					
Identification / <b>Kimliği:</b> Documentary references / <b>Doküman referansları:</b>						
I.18 Description of commodity / <b>Malın Tanımı:</b>			I.19. Commodity (HS) code / <b>Malın Kodu (HS):</b> <b>35.03</b>			
			I.20 Quantity/ <b>Miktar:</b>			
I.21 Temperature of product / <b>Ürünün Isısı</b> Ambient/ <b>Oda sıcaklığı</b> <input type="checkbox"/> Chilled/ <b>Soğutulmuş</b> <input type="checkbox"/> Frozen/ <b>Dondurulmuş</b> <input type="checkbox"/>			I.22. Number of Packages / <b>Paket sayısı:</b>			
I.23. Identification of container/seal number/ <b>Konteynerin kimliği/mühürnumarası:</b>			I.24. Type of packaging / <b>Paketlemenin türü:</b>			
I.25 Commodities certified for / <b>Mallar,</b> Human consumption/ <b>insan tüketimi</b> <input type="checkbox"/> <b> için onaylıdır.</b>						
I.26.			I.27. For import or admission into Turkey/ <b>Türkiye'ye ithalatı veya girişi için</b> <input type="checkbox"/>			
I.28 Identification of the commodities / <b>Malların Tanımı:</b>						
Species (Scientific name) <b>Türü</b> <b>(Bilimsel adı)</b>	Treatment type <b>İşlem tipi</b>	Approval number of establishments Manufacturing plant <b>İşletmelerin onay numarası</b> <b>Üretim tesisi</b>	Number of packages <b>Paket sayısı</b>	Net weight <b>Net ağırlık</b>		

Part II: Certification/ Bölüm II: Sertifikasyon	II. Health attestation / <b>Sağlık Beyanı</b>	II.a. Certificate reference No: / <b>Sertifika referans Numarası:</b>	II.b.
	<p>I, the undersigned, declare that I am aware of relevant provisions of Regulations (EC) No 178/2002, (EC) No 852/2004 and (EC) No 853/2004 and certify that the gelatine described above was produced in accordance with those requirements, in particular that it: / <b>Ben, aşağıda imzası bulunan, 178/2002/EC, 852/2004/EC ve 853/2004/EC sayılı Yönetmeliklerin ilgili hükümlerinden haberdar olduğumu beyan eder ve onaylarım ki yukarıda tanımlanan jelatin bu gereksinimlere uygun olarak üretilmiştir, özellikle:</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Comes from (an) establishment(s) implementing a programme based on the HACCP principles in accordance with Regulation (EC) No852/2004,/ <b>852/2004/EC sayılı Yönetmeliğe uygun olarak HACCP ilkelerini temel alan bir program uygulayan işletme(ler)den gelmektedir.</b></li><li>-Has been produced from raw material which met the requirements of Section XIV, Chapters I and II of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004,/ <b>853/2004/EC sayılı Yönetmeliğin Ek III'ün Kısım XIV, Bölüm I. Ve II'deki gereksinimleri karşılayan ham maddeden üretilmiştir.</b></li><li>-Has been manufactured in compliance with the conditions set out in Section XIV, Chapters III of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004,/ <b>853/2004/EC sayılı Yönetmeliğin Ek III'ün Kısım XIV, Bölüm III'de belirtilen koşullara uygun olarak üretilmiştir.</b></li><li>-Satisfies the criteria of Section XIV, Chapters IV of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004 and to Regulation (EC) No 2073/2005 on microbiological criteria for foodstuffs,/ <b>853/2004/EC sayılı Yönetmeliğin Ek III'ün Kısım XIV, Bölüm IV'teki kriterleri ve gıdalar için mikrobiyolojik kriterlere dair 2073/2005/EC sayılı Yönetmeliğin kriterlerini sağlamaktadır.</b></li></ul> <p>and<sup>(1)</sup>/ve <sup>(1)</sup></p> <ul style="list-style-type: none"><li>-If from ruminant origin, it is derived from hides or skins. /<b>eğer ruminant orijinliyse deri veya posttan elde edilmiştir.</b></li></ul> <p>- Notes/Notlar</p> <p>Part I: / <b>Bölüm I:</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>-Box reference I.11: Place of origin: name and address of the dispatch establishment. / <b>Madde I.11: Orijin yeri: yüklediği işletmenin adı ve adresi.</b></li><li>-Box reference I.15: Registration number (railway wagons or container and lorries), flight number (aircraft) or name (ship). Separate information is to be provided in case of unloading and reloading. / <b>Madde I.15: Kayıt numarası (tren vagonu veya konteyner ve kamyon), uçuş numarası (uçak) veya ad (gemi). Boşaltma ve geri yükleme durumunda ayrıca bilgi sağlanmalıdır.</b></li><li>-Box reference I.23: Identification of container/seal number: only where applicable. / <b>Madde I.23: Konteynerin kimliği/mühürnumarası: sadece uygulanabilir olduğunda.</b></li><li>-Box Reference I.28: Treatment type: date of manufacture (dd/mm/yyyy) / <b>Madde I.28: İşlem tipi: üretim tarihi (gg/aa/yyyy)</b></li></ul> <p>Part II: / <b>Bölüm II:</b></p> <p><sup>(1)</sup> Delete as appropriate. / <b>Uygun şekilde siliniz.</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>-The colour of the stamp and signature must be different to that of the other particulars in the certificate. / <b>mühür ve imzanın rengi sertifikanın diğer kısımlarındaki baskı renginden farklı olmalıdır.</b></li></ul> <p>Official Veterinarian / <b>Resmi veteriner hekim</b></p> <p>Name (in capitals) / <b>İsim (Büyük harflerle):</b></p> <p>Qualification and title / <b>Yetkisi ve ünvanı:</b></p> <p>Date / <b>Tarih:</b></p> <p>Signature / <b>İmza:</b></p> <p>Stamp / <b>Mühür:</b></p>		